

**PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE MÉTIS-SUR-MER
SÉANCE DU LUNDI 6 FÉVRIER 2017**

ORDRE DU JOUR PROPOSÉ POUR L'ASSEMBLÉE DE 19H30

- 1. Ouverture et présences**
- 2. Lecture et adoption de l'ordre du jour**
- 3. Approbation du procès-verbal de :**
 - 3.1** La séance régulière tenue le 16 janvier 2017;
- 4. Rapports mensuels du Conseil d'arrondissement et des comités :**
 - 4.1** Conseil d'arrondissement MacNider;
 - 4.2** Comité local de développement;
 - 4.3** Comité des Loisirs;
 - 4.4** Comité de la bibliothèque;
 - 4.5** Comité d'embellissement.
- 5. Trésorerie**
 - 5.1** Comptes fournisseurs;
- 6. Administration**
 - 6.1** Nommer le cabinet Heppell Landry Brisson notaires en fidéicommis afin de rédiger le bail emphytéotique entre la Ville et l'Association des Résidents de la Pointe du Phare de Métis-sur-Mer concernant la gestion du site du Phare de Pointe-Mitis;
 - 6.2** Offre de services professionnels en architecture concernant le Phare de Métis-sur-Mer;
 - 6.3** Offre de services professionnels en ingénierie concernant le Phare de Métis-sur-Mer;
 - 6.4** Accepter les conditions de prêt de Caisse Desjardins de Mont-Joli – Est de La Mitis;
- 7. Travaux publics**
 - 7.1** Entente relative à l'acquisition et l'utilisation d'équipements communs servant à l'entretien des réseaux d'aqueduc et d'égout;
 - 7.2** Avis technique, estimation des coûts et recommandations de Tetra Tech QI Inc.;
 - 7.3** Avertissement aux entrepreneurs avant d'ouvrir les chemins fermés en hiver;
- 8. Urbanisme**
 - 8.1** Modification du règlement de zonage, donner le mandat au service d'urbanisme de la MRC de La Mitis;
 - 8.2** Avis de motion concernant le règlement 17-107 - fermeture et abolition comme chemin public de parcelles de terrain;
- 9. Service incendie et sécurité civile**
 - 9.1** Adoption du plan de mise en œuvre du projet de schéma de couverture de risques en sécurité incendie de la MRC de La Mitis;
 - 9.2** Demande d'aide financière pour la formation de nouveaux pompiers;
 - 9.3** Adoption du plan d'intervention municipal en sécurité civile;
- 10. Loisirs et cultures**
 - 10.1** Appui financier et en nature de la municipalité au projet Métis 200;
 - 10.2** Don demandé pour le programme d'harmonie enrichie du Mistral;
- 11. Périodes de questions**
- 12. Levée de la séance**

English copy on the other side

**PROVINCE OF QUEBEC
VILLE DE MÉTIS-SUR-MER
SESSION OF MONDAY FEBRUARY 6, 2017**

PROPOSED AGENDA FOR THE MEETING AT 7:30 PM

- 1. Call to order and registration of attendance**
- 2. Reading and adoption of the agenda**
- 3. Approval of the minutes of :**
 - 3.1 The regular session held on January 16, 2017;
- 4. Monthly reports from MacNider Borough and committees:**
 - 4.1 MacNider Borough council;
 - 4.2 Local development committee;
 - 4.3 Leisure committee;
 - 4.4 Library committee;
 - 4.5 Beautification committee.
- 5. Treasury**
 - 5.1 Accounts payable;
- 6. Administration**
 - 6.1 To name Heppell Landry Brisson notaires en fidéicommis. to do the lease between the Town and the Association des Résidents de la Pointe du Phare de Métis-sur-Mer concerning the management of the site of the lighthouse of Métis-sur-Mer;
 - 6.2 Offer of service for professional services in architecture about the lighthouse of Métis-sur-Mer;
 - 6.3 Offer of service for professional services in engineering about the lighthouse of Métis-sur-Mer;
 - 6.4 To accept the terms of loan of Caisse Desjardins de Mont-Joli – Est de La Mitis;
- 7. Public work**
 - 7.1 Agreement for the acquisition and the use of equipment for the maintenance of aqueduct and sewer networks;
 - 7.2 Technical advice, costs estimate and recommendations by Tetra Tech IQ Inc.;
 - 7.3 Warning to contractors before opening the closed roads in winter;
- 8. Town Planning**
 - 8.1 Modification of zoning regulation, to mandate to MRC's planning service;
 - 8.2 Notice of motion concerning regulation #17-107 - closure and abolition of parcels of land as a public way;
- 9. Fire and emergency service**
 - 9.1 Adoption of the implementation plan of the fire safety cover plan of the MRC de Mitis;
 - 9.2 Application for financial assistance for the training of new firefighters;
 - 9.3 Adoption of the municipal intervention plan in civil security;
- 10. Leisure and culture**
 - 10.1 Financial and in-kind support from the municipality to the Métis 200 project;
 - 10.2 Donation asked for the enriched harmony program of Mistral school;
- 11. Question period**
- 12. Adjournment**